Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team/Mannschaft/Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Courroux Wolfies**	**LNA**
CLUB 2	**Rolling Aventicum**	**LNA**

Lieu/ Ort Location/Luogo	Courroux	Date / Datum Date / Data	18.09.2016
Start/Beginn Début/Inizio	14:30	End/Ende Fin/Fine	16:48
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	RA01		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal/Coupe/Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators/Zuschauer Spectateurs/Spettatori	70

	No Card/Liz. No Lic./Tess	Surname / Name Nom / Cognome	Vorename/Vorname Prénom / Nome	Signature/Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	202055	WILLEMIN	Frédéric	
Official scorer Marqueur	96239	SCHALLER	Ludovic	
Referee 1 Arbitre 1	9004	MOREL	Christophe	
Referee 2 Arbitre 2	2274	BAUMGARTNER	Sandro	
Tech. Director Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time/Drittel Tiers/Tempo	0	1	7	5
2 Time/Drittel Tiers/Tempo	5	2		
3 Time/Drittel Tiers/Tempo	2	2		
Overtime/Verl. Prol./Sup.	0	0		
Penalty/ Rigori	0	0		

Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore: **Courroux Wolfies**

CAPTAIN 1 Signature/Unterschrift/Firma

CAPTAIN 2 Signature/Unterschrift/Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

Rapport ☐

1 Courroux Wolfies

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome				Card/Pass Lic/Tess No.
14	©	GISIGER	Jérôme				98209
89	A	WUST	Mathieu				97341
33	G	BERDAT	Mickaël	X	X	X	202498
	G						
TS		JOLIDON	Gaël				96285
3		OPPLIGER	Fabrice				96290
24		ALLAZ	Sébastien				207278
72		CHAPPATTE	Joris				214061
18		FLÜKIGER	Rinaldo				207132
12		GÜNTER	Fabien				209411
69		GÜNTER	Mathieu				209410
81		GLÜCK	Gaetan				215056
28		BEUCHAT	Christophe				96284
36		DURAND	Jolan				206293
15		MATTIONI	Sébastien				94147

COACH	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	Card/Pass Lic/Tess No.
	MEYER	Yannick		96322

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
21:21	36	28	1				
23:57	28	14	2				
26:42	28		3				
28:17	TS		4				
31:57	89	TS	5				
47:44	89	28	6				
52:49	3	89	7				
				TOTAL			7
TIME OUT				X		X	

Penalties/Strafen/Punitions

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
17:14	81	2	19:14	G1
22:33	3	2	24:33	C1
27:30	72	2	29:30	A
29:29	14	2	31:29	B1
34:37	TS	2	36:37	C1
34:55	14	2	36:55	A
37:58	24	2	39:58	C1
42:03	24	2	44:03	B2
59:57	TS		59:57	U
59:57	TS	2	59:57	G1
TOTAL			18	min

2 Rolling Aventicum

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome				Card/Pass Lic/Tess No.
37	©	MAILLARD	Stéphane				201272
22	A	LUTONADIO	Landry				203263
95	G	PAGE	Ismaël	X	X	X	207373
35	G	AEBISCHER	Samuel				211309
36		GIACOMOTTI	Nicolas				204109
66		ROLLIER	Michel				209309
17		BALLINARI	Steve				210122
72		MAILLARD	Eric				2251
71		THEVOZ	Gaël				99063
TS		RUTTIMANN	Jonathan				214028
21		JAUNIN	Simon				203260
96		DELLEY	Robin				211353
65		KALTENRIEDER	Eric				205088
55		TRISCONI	Yves				98214
28		MARMY	Sylvain				214019
98		MONNERON	Yoann				210373
87		ZIMMERMANN	Philippe				204221

COACH	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	Card/Pass Lic/Tess No.
	CAPODIFERRO	David		20795

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
07:33	71	66	1				
21:31	TS	21	2				
37:14	87	TS	3				
41:44	TS		4				
59:57	TS		5				
				TOTAL			5
TIME OUT				X		X	

Penalties/Strafen/Punitions

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
00:56	55	2	02:56	E
04:34	TS	2	06:34	E
25:07	17	2	26:42	A
27:30	65	2	28:17	C1
27:54	17	2	29:54	H
31:01	65	2	31:57	H
34:37	21	2	36:37	C1
37:58	22	2	39:58	C1
46:32	36	5	51:32	K3
46:32	36	20	60:00	K3
52:15	55	2	52:49	C1
59:12	96	2	60:00	C1
TOTAL			45	min